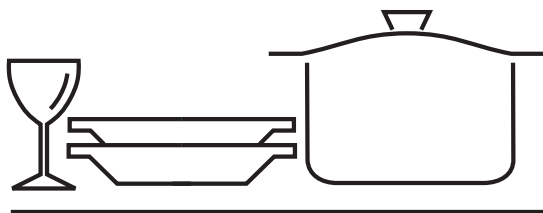




OM 45-37 T RF

Opvaskemaskine



Brugsvejledning

Kære kunde,

Læs omhyggeligt hele denne vejledning før installation og brug af opvaskemaskinen. Oplysningerne i vejledningen har til formål at undgå risikoen for personskader og/eller beskadigelse af maskinen.

Opbevar vejledningen på et sikkert sted for fremtidig brug.

Denne vejledning er blevet udarbejdet til flere forskellige opvaskemaskinemodeller, og nogle af de nævnte funktioner gælder måske ikke for din opvaskemaskine.

Symboler og beskrivelser

Følgende symboler findes i brugervejledningen:

 Vigtige informationer og tip til anvendelse.

 Advarsel om farlige situationer hvad angår sikkerhed for liv og ejendom.

 Advarsel om elektrisk spænding og risiko for stød.

INDHOLDSFORTEGNELSE

1 Lær opvaskemaskinen at kende **3**

Oversigt over opvaskemaskinen 3

2 Sikkerhedsinstruktioner **4**

Før installation 4

Før ibrugtagning 4

Børnesikring 4

Tekniske data 4

Den daglige drift 5

Problemer 5

Hvad der ikke bør opvaskes i maskinen 5

3 Anvisninger for samling **6**

Sikkerhedspåbud ved installation 6

Installation af opvaskemaskinen 6

Vandforbindelsen 7

Tilslutning af vandtilførselsslange 7

Vandafløb 8

Elektrisk forbindelse 8

Bortskaffelse 8

4 Således bruges din opvaskemaskine **9**

Påfyldning af opvaskemaskinsalt 9

Når opvaskemaskinen betjenes første gang 10

Påfyldning af afspændingsmiddel 11

Påfyldning af opvaskemiddel 11

Maskinopvaskemiddel 12

Universelle maskinopvaskemidler 13

Fyldning af opvaskemaskinen 13

Nederste kurv. Forslag til fyldning 14

Øverste kurv. Forslag til fyldning 15

5 Programvalg og brug af maskinen **17**

Knapper og beskrivelse af knapper 18

Programvælger 18

Tilføjelse af funktioner til programmet 19

Programtrin-opfølgning 19

Annullering af et program 19

Ændring af et program 19

Programmering af Forsinket start 20

Indikator for salt 20

Indikator for afspændingsmiddel 21

Indstilling af indikator for afspændingsmiddel 21

Således starter du maskinen 21

6 Rengøring af opvaskemaskinen **24**

Rengøring af filtrene 24

Rengøring af spulearme 24

7 Fejlafhjælpning: **26**

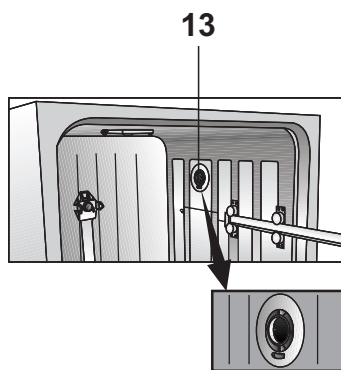
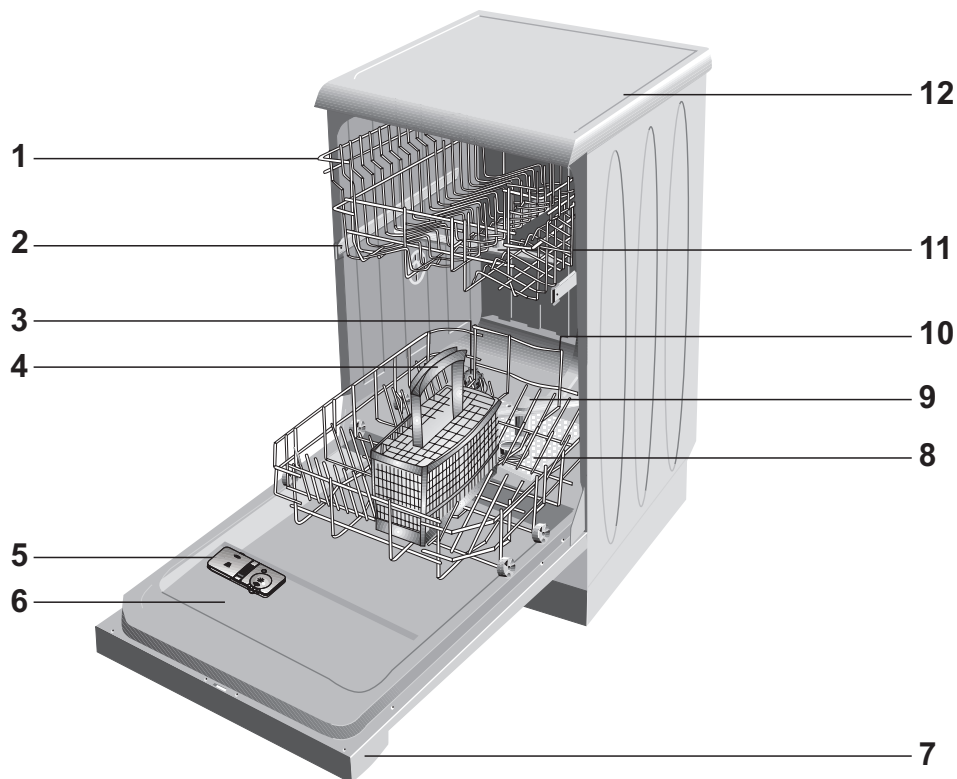
Hvad gør jeg, hvis opvaskemaskinen ikke vil køre 26

Vaskeresultaterne er ikke tilfredsstillende 26

Service 31

1 Lær opvaskemaskinen at kende

Øversigt over opvaskemaskinen



1. Øverste kurv med hylde
2. Styreskinne for øverste kurv
3. Saltbeholder
4. Bestikkurv
5. Rum til opvaskemiddel
6. Låge
7. Betjeningspanel
8. Filtre
9. Nederste spulearm
10. Nederste kurv
11. Øverste spulearm
12. Table-top (afhængigt af modellen)
13. Turbo varmeventilerings tørresystem (afhængigt af modellen)

Tekniske data

Tilladt vandtryk: 0,3 –10 bar (= 3 – 100 N/cm² = 0,01-1,0Mpa)

Elektrisk tilslutning: 220-240 Volts, 10 Amps (se mærkepladen)

Udgang: 1900-2200 W

Varmeudgang: 1800 W



Denne maskine er i
overensstemmelse med
følgende EU-direktiver:

2006/95/EC: Lavstrømsdirektiv

2004/108/EC: EMV Direktiv

DIN EN 50242: Elektrisk
opvaskemaskine for privat
husholdningsbrug Testprocedurer for
praktiske servicebetingelser

Da vi hele tiden bestræber os på at forbedre vores produkter, kan vi ændre disse specifikationer og design uden varsel.

Note til prøveinstitutter

Nødvendige informationer for funktionsprøve vil blive udleveret efter anmodning. Anmodningen kan foretages via e-mail til:

dishwasher@standardloading.com

Husk at skrive informationer om model- og oplagstype for apparatet samt dine kontaktoplysninger i e-mailen. Model- og oplagstype kan du finde på typeskiltet placeret på siden af lågen.

2 Sikkerhedsinstruktioner

Før installation

Efterse opvaskemaskinen for transportskader. Installer og brug aldrig en skadet maskine. Hvis du er i tvivl, kontaktes forhandleren.

Før ibrugtagning

- Se påbud vedr. installation på side 6.
- Få jordforbindelse installeret af en autoriseret el-installatør.
- Fabrikanten er ikke ansvarlig for nogen skade, der skyldes betjening af maskinen, uden en korrekt udført jordforbindelse.
- Før betjening af systemet skal man kontrollere, at de data, der er oplyst på mærkepladen, er i overensstemmelse med dataene for husstandens strømforsyning.

- Opvaskemaskinen må ikke være tilsluttet el-nettet under installationen.
- Tilslutning til el-nettet må ikke ske via en forlængerledning. Forlængerledninger giver ikke tilstrækkelig sikkerhed (f.eks. risiko for overophedning)
- Brug altid de originale stik, som blev leveret sammen med maskinen.
- Der skal være let adgang til stikket, efter at opvaskemaskinen er blevet installeret.

Børnesikring

- Lad ikke børn lege med opvaskemaskinen.
- Opvaskemiddel er ætsende og kan skade øjne, mund og svælg.

Bemærk sikkerhedsinstruktionerne givet af producenten af opvaskemidlet.

- Lad aldrig børn være uden opsyn, når maskinen er åben, da der kan være rester af opvaskemiddel i den.
- Vandet i opvaskemaskinen er ikke drikkevand. Risiko for ætsning.
- Placer altid lange og skarpe/spidse genstande (f.eks. serveringsgaffler, brødknive) i bestikkurven med den spidse ende nedad eller liggende fladt i øverste kurv for at undgå risiko for skader.

Den daglige drift

- Brug kun maskinen i husholdningen til følgende brug: Opvask af service.
- Brug ikke kemiske opløsningsstoffer i maskinen; der er fare for eksplosion.
- Stå eller sid ikke på den åbne låge, og placer ikke andre genstande på den. Maskinen kan tippe.
- Åbn ikke lågen, mens opvaskemaskinen kører, da der kan slippe varmt vand og varme dampe ud.
- Efterlad ikke lågen åben, da den kan udgøre en risiko.

Problemer

- Reparationer og ændringer på maskinen må kun udføres af GRAM Service.
- Hvis der opstår behov for reparation eller andre problemer, frakobles maskinen fra el-nettet.
 - frakobl maskinen ved at tage stikket ud af kontakten.
 - slå strømmen fra.

- Træk ikke i ledningen – træk i stikket. Luk for vandhanen.

Hvad der ikke bør opvaskes i maskinen

- Ståledele som kan ruste
- Bestik med træ- eller hornskafter
- Bestik med perlemor- eller porcelænsskafter
- Plastikdele der ikke tåler varme
- Limede tallerken eller bestikdele
- Dele fremstillet i kobber, tin eller aluminium
- Skrøbelige dekorerede glas og porcelænsdele
- Krystalglas
- Genstande med kunsthåndværk og dekoration
- Aluminium og sølv har tendens til at blive affarvet
- Glas og krystaller mister din skinnende overflade
- Svampe og karklude

 Opvask ikke dele, der er tilsmudset af cigaretaske, stearin, lak, farvestoffer eller kemikalier.

 Når der købes nyt service, så vær opmærksom på, om det kan tåle maskinopvask. (mærket med 'tåler maskinopvask')

3 Anvisninger for samling

Sikkerhedspåbud ved installation

Før installation og brug af opvaskemaskinen skal du efterse den for mulige transportskader.

 Hvis maskinen er beskadiget, kontaktes forhandleren.

Installer og brug aldrig en skadet maskine.

Følgende retningslinjer skal følges for at tilslutte opvaskemaskinen korrekt.

 Før betjening af opvaskemaskinen skal man kontrollere, at de data, der er oplyst på mærkepladen, er i overensstemmelse med dataene for din strømforsyning. Tilslutning af opvaskemaskinen til el-nettet må kun ske ved brug af et stik med korrekt jordforbindelse. Kontroller, at jordforbindelsen er i overensstemmelse med bestemmelserne.

Jordforbindelsesstikket skal være let tilgængeligt og tæt på maskinen.

 Brug ikke forlængerledninger eller multi-adaptere, da dette kan føre til overophedning og dermed risiko for brand.

 Ledningsføringen og el-tilslutningen skal udføres af en kvalificeret elektriker.

 Kontroller elforsyningskablet, vandtilførslen og afløbsslangen. Ødelagte dele må kun udskiftes af

GRAM service eller en autoriseret el-installatør.

Installation af opvaskemaskinen

- Vælg et passende sted for opvaskemaskinen. Vær omhyggelig med, at maskinen står sikkert og på lige overflade.
- Ujævnhed i gulvet kan modvirkes ved brug af fodskruerne. Når maskinen står korrekt, kan lågen lukkes uden problem.
- Vandtilførsels- og afløbsslanger skal placeres således, at de kan bevæges frit for at undgå bøjning eller klemning af dem.
- Maskinen må ikke installeres i rum med en temperatur under 0° Celsius.

Vandforbindelsen

- Tilslut maskinen til koldt vand, max 25 °C.

Tilladt vandtryk:

Laveste tilladte vandtryk: 0,3 bar = 3 N/cm² = 30 kPa

Når vandtrykket er under 1 bar, kontaktes teknikeren.

Højeste tilladte vandtryk: 10 bar = 100N/cm² = 1MPa

Når vandtrykket er over 10 bar, skal der installeres en reduktionsventil (kan fås i byggemarked).

Tilslutning af vandtilførselsslange

Vær omhyggelig med at vandtilførselsslangen ikke er bøjet eller klemt. Installer ikke en brugt slange og tilbehør.

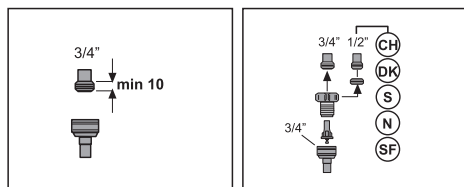
Brug en skruesamling til at forbinde tilførselsslangen til vandhanen med et eksternt gevind på ¾ tommer.

Hvis det er nødvendigt, bruges en filterindsats for at filtrere afsætninger fra vandrørene.

Kontroller, at forbindelsen er tæt.

Vigtigt

Af sikkerhedsgrunde lukkes hanen efter hver skylleproces.



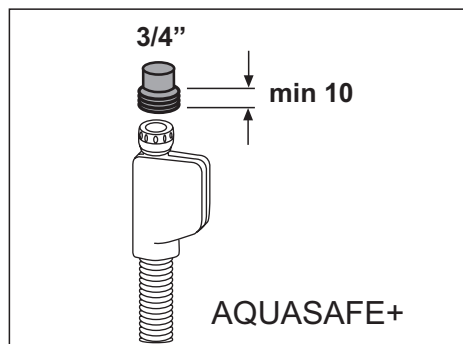
AQUASAFE+ (afhænger af modellen)

AQUASAFE+ system beskytter mod vandskade, som kan opstå ved vandtilførselsslangen.

⚠ Sæt ikke systemets ventilboks i vand, den indeholder elektriske komponenter.

⚠ I tilfælde af skade, tages den ud af stikkontakten.

⚠ Forlæng eller forkort ikke slangeindsatsen, da den indeholder elektriske kabler og komponenter.

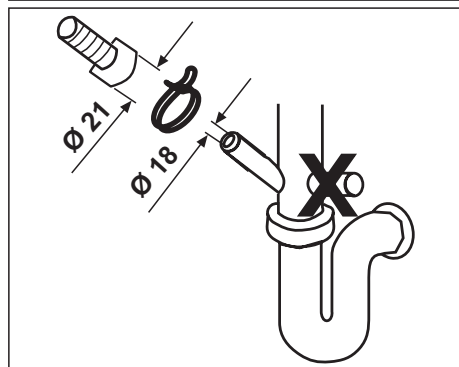
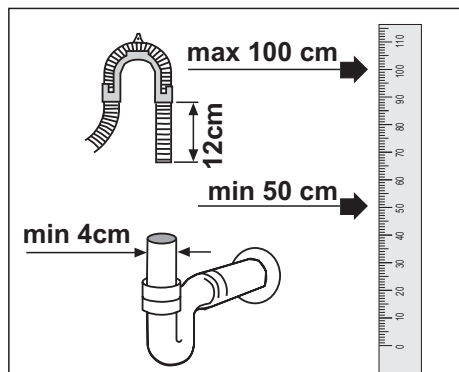


Vandafløb

Tilslutning af afløbsslangen.

Vær omhyggelig med at vandtilførselsslangen ikke er bøjet eller klempt.

Kontroller, at afløbsslangen er fastgjort på plads.



Forlængerslanger

Hvis en forlængerslange er nødvendig, skal man anvende en afløbsslange af samme kvalitet.

i Maksimumlængden må ikke overstige 4 m. Ellers bliver opvaskemaskinens rengøringsproces negativt påvirket.

Tilslutning med vandlås

i Afløbshøjden skal være mellem 50 og 100 cm over gulvet.

Brug slangeklamper til at fastgøre afløbsslangen til vandlåsen.

Elektrisk forbindelse

Der henvises til mærkepladen for oplysninger om strømtype, spænding og sikringer.

Mærkepladen er på lågens inderside.

Stikkontakten skal være frit tilgængelig efter installationen.

Strømkabler og isolerede kabler må ikke være tilgængelige efter installationen.

Bortskaffelse

Emballagen



Emballagen og visse dele af opvaskemaskinen er fremstillet af genbrugsmaterialer. Disse materialer er markeret med genbrugssymbol og information om materialetype (PE, PS, POM).

Før betjening af opvaskemaskinen fjernes emballagen og den bortskaffes i overensstemmelse med de lokale bestemmelser.

! Emballagematerialet kan være farligt for børn. Materialer, der kan genbruges, kan afleveres på lokal genbrugsplads. Der kan fås yderligere oplysninger herom hos de offentlige myndigheder.

Brugte apparater – miljømæssig notits

Dette produkt skal ikke bortskaffes sammen med det almindelige husholdningsaffald. I stedet for skal du bortskaffe det brugte udstyr på en genbrugsstation, der tager imod elektrisk og elektronisk udstyr. Dette er angivet med et symbol, der findes på dette produkts emballage eller i brugsvejledningen.

Brugte materialer kan genbruges i henhold til din mærkat. Genbrug,

recirkulation af materialer og yderligere genbrug af brugte produkter er vigtige bidrag til beskyttelse af miljøet.

Du kan spørge kommunen, hvor den nærmeste genbrugsstation ligger.

⚠ For at undgå mulige farer, skal du gøre det brugte apparat ubrugeligt, inden du kaserer det. Træk i strømskikket og skær ledningen af. Gør alle dørlåse ubrugelige.

4 Således bruges din opvaskemaskine

⚠ Opvaskemaskinens el- og vandtilslutninger skal være i overensstemmelse med instruktionerne i denne vejledning.

Påfyldning af opvaskemaskinsalt

i Brug kun specielt opvaskemaskinsalt i opvaskemaskinen. Fabrikanten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af brug af forkert salttype.

Brug aldrig køkkensalt eller bordsalt. Disse typer salt opløses ikke så let i vand og vil skade

blødgøringsystemet.

Tag den nederste kurv ud af opvaskemaskinen.

Åbn skruedækslet på saltbeholderen ved at dreje det mod uret (fig. **A,B**).

Når opvaskemaskinen betjenes første gang

Hæld 1 liter vand i saltbeholderen (fig. C).

Hæld salt i beholderen ved brug af den medfølgende salttragt (fig. D).

Hæld nok salt i til at fylde beholderen. Beholderen kan indeholde ca. 2 kg.

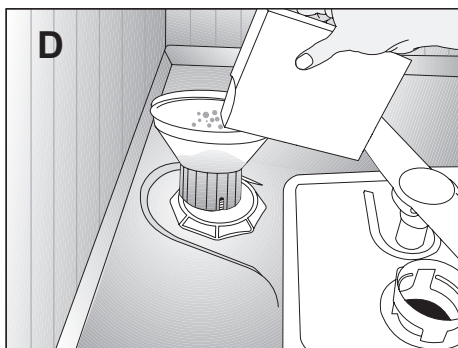
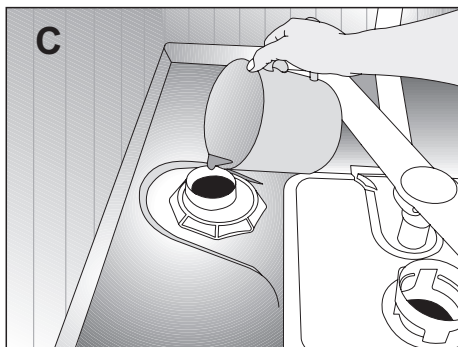
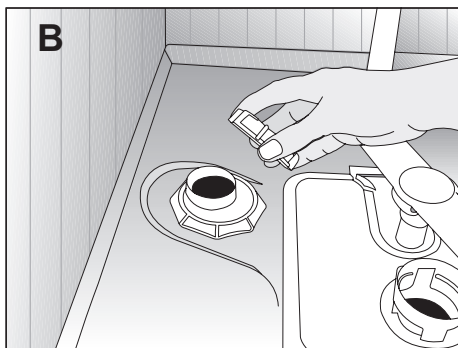
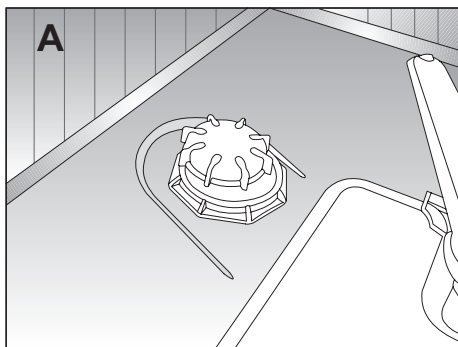
For at forhøje niveauet af saltopløsning i vandet skal det omrøres med en ske.

Luk dækslet tæt.

Start et opvaskeprogram straks efter påfyldning af saltbeholderen. Opvaskeprogrammet forhindrer skade på opvaskemaskinen, som kan forårsages af evt. spildt saltopløsning.

i Afhængigt af de forskellige saltmærkers partikelstørrelser, tablettens egenskaber og vandets hårdhed, kan opløsning af saltet i vandet vare et par timer.

Så saltindikatoren fortsætter med at lyse en tid, efter at der er fyldt salt i maskinen. (For modeller med en saltindikator)



Påfyldning af afspændingsmiddel

Afspændingsmidlet gør at opvaskevandet skylles bedre af og forhindrer vandmærker eller striber på servicen. Anvend kun afspændingsmiddel beregnet til opvaskemaskiner.

i Hvis du bruger “universelle maskinopvaskemidler” er afspændingsmiddel ikke nødvendigt.

Åbn afspændingsmiddelrummet ved at trykke på låsearmen (**B**).

Hæld forsigtigt afspændingsmidlet i til MAX-mærket. Luk låget, indtil det klikker på plads (**3**).

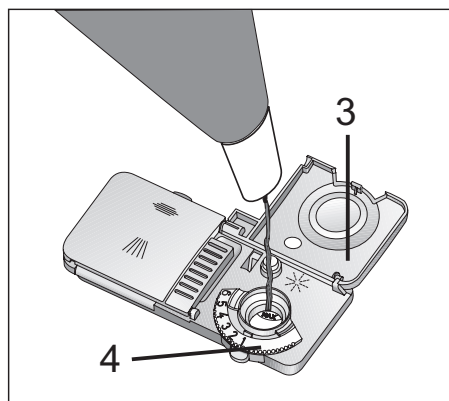
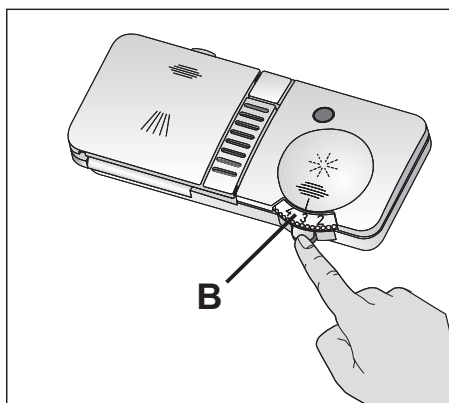
Tør forsigtigt spildt afspændingsmiddel af. Overskydende afspændingsmiddel kan forårsage for stor skumdannelse, som kan forringe rengøringen.

Indstil doseringen for afspændingsmiddel

Doseringen af afspændingsmiddel kan indstilles ved brug af niveau-reguleringen (1 og 6) i rummet til afspændingsmiddel (4). Maskinen er forudindstillet fra fabrikkens side til niveau 3.

Denne indstilling ændres kun, hvis følgende er gældende efter opvask:

- Synlige vandmærker på servicen: Sæt doseringen højere
- Synlige striber på servicen: Sæt doseringen lavere



Påfyldning af opvaskemiddel

i Anvend kun opvaskemiddel beregnet til opvaskemaskiner.

Åbn opvaskemiddelrummet ved at skubbe låsearmen til højre (**A**).

Linjer indvendig i rummet hjælper til at give den korrekte mængde opvaskemiddel.

Opvaskemiddelrummet kan i alt indeholde 40 cm³ opvaskemiddel (**1**).

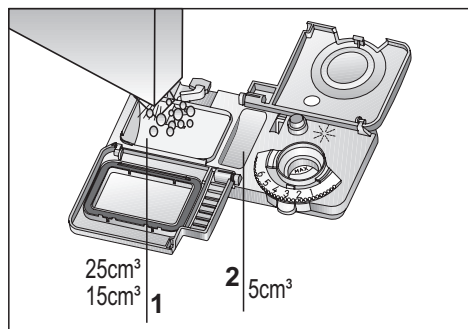
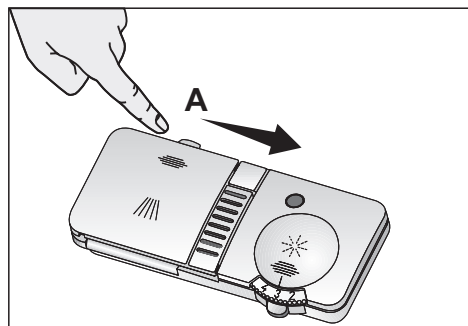
Når opvaskemaskinen er helt fuld, og servicen er meget snavset, anbefaler vi, at opvaskemiddelrummet fyldes op til 25cm³ - mærket. Når servicen

er mindre snavset, er det normalt tilstrækkeligt at fylde op til 15cm³ - mærket.

Hvis servicen har været i maskinen i nogen tid uden at blive vasket op, skal det lille opvaskemiddelrum ligeledes fyldes helt op til linjen (2).

Mængden af opvaskemiddel for hver enkelt opvaskeprogram er vist i programoversigten.

Afvisgelser herfra er mulige afhængigt af, hvor tilsmudset servicen er, og af hvor hårdt vandet er.



Maskinopvaskemiddel

Brug maskinopvaskemidler i maskinen, der er produceret specielt for opvaskemaskiner.

⚠ Opbevar de åbne pakker med maskinopvaskemiddel på et køligt og tørt sted udenfor børns rækkevidde.

⚠ Vi anbefaler, at du ikke anvender vaskemiddel, der indeholder klorin og fosfater, da de er skadelige for miljøet. Opvaskemidler, der indeholder enzymer, er effektive i temperaturer under 50°C og hjælper til at opretholde samme vaskeeffektivitet som ved højere temperaturer.

Fyld maskinopvaskemidlet i beholderen for opvaskemiddel, lige før maskinen skal køre.

Kontakt producenten for detaljeret information om det maskinopvaskemiddel, du anvender.

❶ Brug altid maskinopvaskemiddel i pulverform ved korte programmer uden forvask. Fyld pulver-maskinopvaskemidlet i rum nr. 2 med gitterdæksel som vist på billedet, og luk låget til vaskemidlet. Når rummet er helt fyldt, vil der være 6 g pulver-maskinopvaskemiddel i rummet.

❷ Undlad at bruge maskinopvaskemiddel i tabletform ved korte programmer, da deres opløselighed varierer efter temperatur og tid.

I programmer med forvask og høj temperatur, hvor du kan bruge tabletvaskemiddel, skal du sørge for, at boksens låg til vaskemidlet er lukket helt.

Overdreven brug af pulvervaskemiddel kan medføre, at maskinopvaskemidlet ikke opløses helt, og det kan også forårsage ridser på glasvarerne.

Universelle maskinopvaskemidler

De bedste vaskeresultater i opvaskemaskiner opnås ved at bruge maskinopvaskemiddel, afspændingsmiddel og vandblødgøringsmiddel individuelt.

Nye produkter kaldet "Universel-maskinopvaskemiddel" fra producenter af opvaskemidler kan virke som vandopblødningsmiddel og/eller afspændingsmiddel samtidig med, at det virker som sæbe. Nogle typer af disse maskinopvaskemidler kan også indeholde særlige vaskekemikalier, som f.eks. beskyttelse af glas og rustfrit stål.

Universelle maskinopvaskemidler, der normalt findes på markedet:

2-i-1: De indeholder maskinopvaskemiddel, afspændingsmiddel eller vandblødgøringsmiddel.

3-i-1: De indeholder maskinopvaskemiddel, afspændingsmiddel og vandblødgøringsmiddel.

4-i-1: De indeholder glasbeskyttelse i tillæg til opvaskemiddel, afspændingsmiddel og vandblødgøringsmiddel.

5-i-1: De indeholder glas- og rustfrit stål-beskyttelse i tillæg til opvaskemiddel, afspændingsmiddel og vandblødgøringsmiddel.

Universelle maskinopvaskemidler giver tilfredsstillende resultater under bestemte betingelser for anvendelse. Bemærk opvaskemiddel-

producentens instruktioner på pakken ved anvendelse af disse maskinopvaskemidler.

Kontakt producenten af opvaskemiddel, hvis opvasken er våd og/eller du bemærker kalkpletter især på glassene, når vaskeprogrammet er slut.

Hvis du vælger ikke at bruge denne type opvaskemidler:

Sørg for at rummene til afspændingsmiddel og salt er fyldt op.

Sæt vandets hårdhed på det højeste niveau og foretag en tom kørsel.

Efter den tomme vask skal du læse i brugsvejledning og genjustere vandets hårdhedsniveau, så det passer til hårdheden af dit vand.

Foretag de korrekte indstillinger for afspændingsmiddel.

Afhængigt af model bør saltindikator og/eller indikator for afspændingsmiddel aktiveres igen, hvis de tidligere var deaktiveret.

Fyldning af opvaskemaskinen **Generelt:**

Før der fyldes service i opvaskemaskinen

- Fjernes større madrester
- Placer beholdere som kopper, glas og skåle i maskinen med bunden i vejret (så der ikke samles vand i dem)
- Tallerkener og bestik må ikke placeres oven på hinanden
- Glas må ikke berøre hinanden
- Spulearmenes bevægelse må ikke hindres.

- Placer alle større og meget tilsmudsede dele i den nederste kurv.
- Små og lette dele kan placeres i den øverste kurv.
- Lange og smalle dele lægges i midten af kurven.

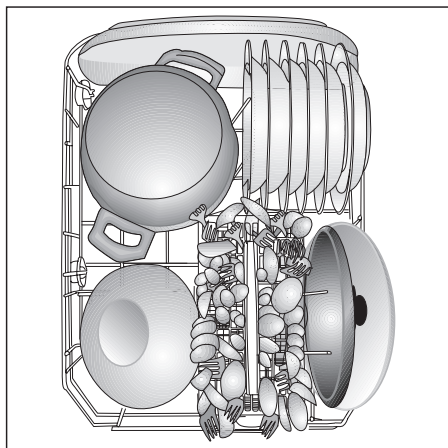
⚠ Knive og andre redskaber med skarpe spidser og sider skal placeres vandret i den øverste kurv på grund af risikoen for at komme til skade.

i Overfyld ikke opvaskemaskinen, og vær opmærksom på hvilke ting, der er velegnet til maskinopvask, og hvilke ting der ikke er. Dette er den eneste måde hvorpå du kan opnå optimale opvaskeresultater med mindste energiforbrug.

i Start med at tage tallerkenene ud af den nederste kurv, skift derefter over til den øverste.

Nederste kurv. Forslag til fyldning

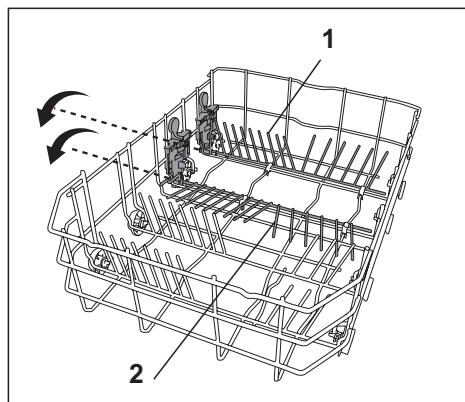
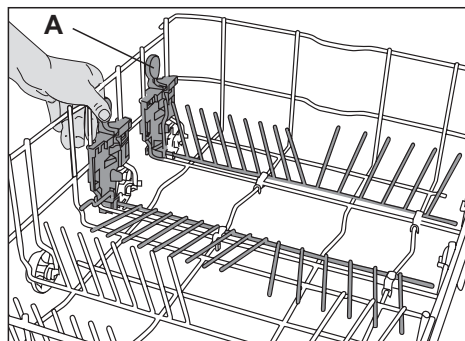
Brug den nederste kurv til tallerkener, skåle, gryder, osv.



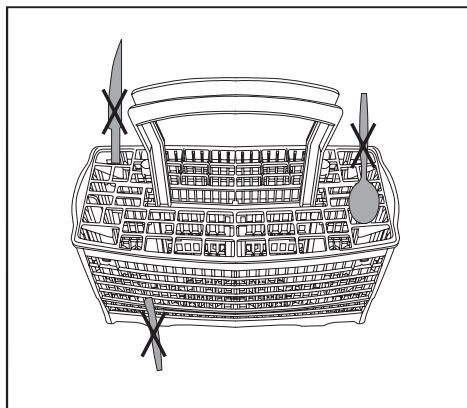
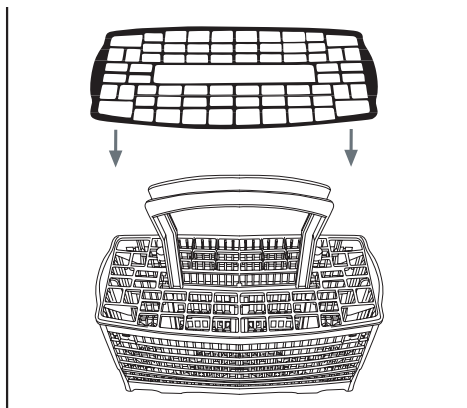
2 foldeplade-støttestænger (afhængigt af model)

Der er to separate "foldeplade-støttestænger" i opvaskemaskinens nederste kurv, beregnet til at kunne gøre plads for kasseroller og store skåle i den nederste kurv. Du kan enten folde hver sektion (**1**, **2**) individuelt eller, på én gang, lave et stort rum.

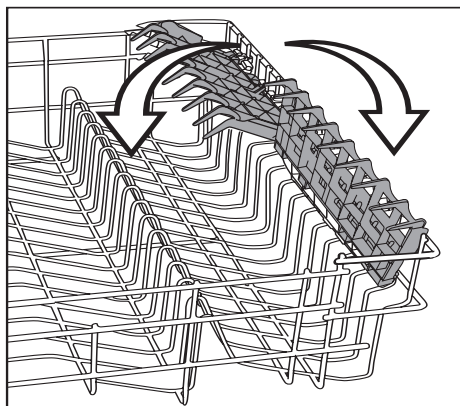
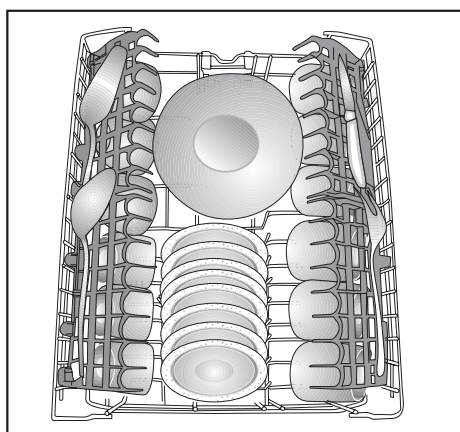
Tryk blot på håndtagene (**A**) og fold dem ned".



Bestikkurv

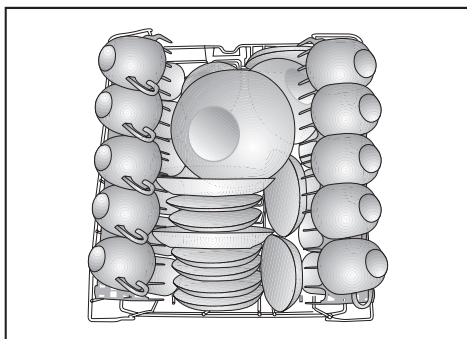


Hylder



Øverste kurv. Forslag til fyldning

Fyld den øverste kurv med desserttallerkener, kopper, glas, osv.



Højdeindstilling med tom kurv (afhængig af modellen)

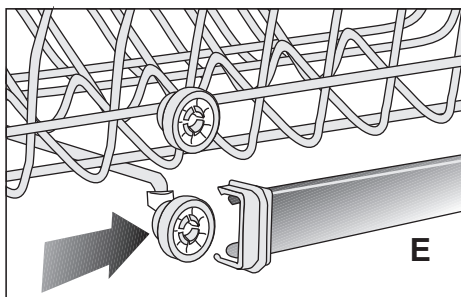
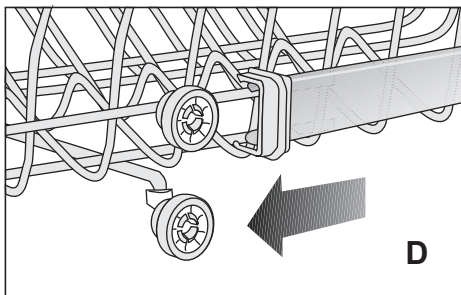
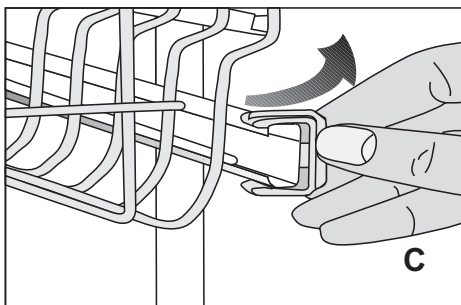
I denne model kan højdeindstillingen af øverste kurv ændres ved brug af hjulene til 2 forskellige højdenniveauer.

Udløs den øverste kurvs holdemekanismer i både højre og venstre spor ved at skubbe dem udad (C).

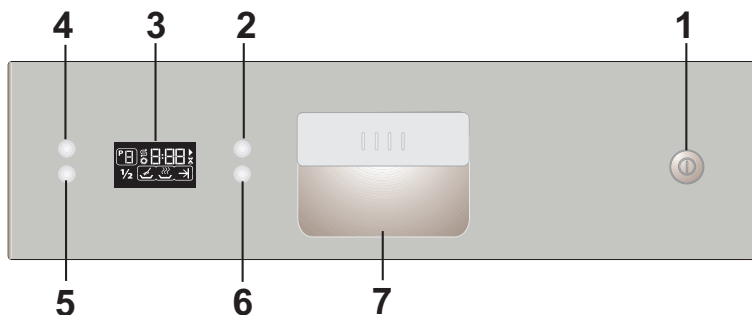
Træk kurven helt ud (D).

Sæt kurven tilbage i sporerne igen ved den ønskede højde (E).

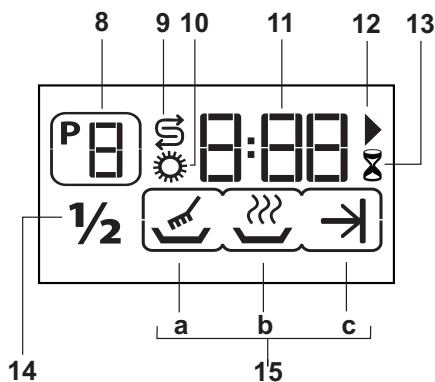
Skub holdemekanismerne tilbage på plads.



5 Programvalg og brug af maskinen



- | | |
|------------------------------|-----------------------------|
| 1. Tænd/sluk-knap | 5. Knap for lille mængde |
| 2. Start/Pause/Annuller knap | 6. Knap for forsinket start |
| 3. Display | 7. Håndtag |
| 4. Programvælgerknap | 8. Programindikator |



- | | |
|--|---|
| 9. Indikator for salt | 15. Indikator for programtrin-opfølgning |
| 10. Indikator for afspændingsmiddel | a Vasketrin-indikator "☞" |
| 11. Indikator for resterende tid/
forsinket tid | b Tørretrin-indikator "☞" |
| 12. Startindikator | c Indikator for afslutningen af et
program "→" |
| 13. Indikator for forsinket start | |
| 14. Indikator for lille mængde "1/2" | |

Knapper og beskrivelse af knapper

Tænd/sluk-knap (1)

Når du trykker på tænd/sluk-knappen, slås displayet til med det sidst anvendte program, og det dæmpes, når du slår maskinen fra.

Hvis funktionen: Lille mængde (5) var aktiveret under sidst anvendte program, vil denne funktion forblive aktiv, når maskinen slukkes og tændes igen. Hvis du ønsker at deaktivere funktionen, når du igen har slukket og tændt for maskinen, skal du trykke på den relevante knap.

Knappen Start/Pause/Annuler (2)

Denne knap bruges til at starte, afbryde eller annullere det valgte program eller nedtællingen til den forsinkede start. Det valgte program vil begynde at køre, når der trykkes på knappen Start/Pause/Annuler (2). Når der trykkes på knappen, lyser (12).

Vent i to sekunder for at få vist informationerne på displayet, efter, at du har tændt for maskinen ved at trykke på tænd/sluk-knappen (1), før du trykker på knappen Start/Pause/Annuler (2).

Programvælgerknap (4)

Du kan vælge det vaskeprogram, du ønsker at bruge, ved hjælp af "Programdata og Tabel for gennemsnitlige forbrugsværdier", efter at du har trykket på programvælgerknappen. Nummeret på det valgte program bliver vist i programindikatoren (8) på displayet (3) i formatet $\overline{P1}$, $\overline{P2}$, $\overline{P3}$, Programnummeret vil blive øget med et trin, hver gang du trykker på

programvælgerknappen. Nummeret på de definerede programmer kan ændres alt efter den model, du har købt.

Knappen Lille Mængde (5)

Hvis du ønsker at starte maskinen, uden at fylde den helt op, kan du placere dit service i maskinen, som du ønsker. Tryk først på tænd/sluk-knappen (1). Vælg det ønskede program og tryk på knappen Lille Mængde (5). Du skal kunne se indikatoren for lille mængde (14) 1/2 på skærmen. Start programmet ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuler (2). Takket være funktionen Lille Mængde, kan du bruge både de øvre og nedre kurve på din maskine, og du kan spare vand og energi.

Knappen for forsinket start (6)

Du kan forsinke starten af det valgte program op til 9 timer med en øgning af 1 time ved hjælp af funktionen Forsinket start.

Programvælger

Du kan vælge det ønskede program, når du har tændt maskinen, ved at trykke på tænd/sluk-knappen (1). Du kommer hen til det program, du vil køre, ved at trykke på programvælgerknappen (4). Fra programindikatoren (8) på skærmen kan du følge, hvilket program du er i. Programnummeret vil øges med én, hver gang du trykker på programvælgerknappen (Nummeret på de fastlagte programmer kan ændres afhængigt af model). Det valgte program vil begynde at køre, når der trykkes på knappen Start/Pause/Annuler (2) og symbolet ► (12) vil lyse. Tidsindikatoren (11) vil begynde at vise den estimerede tid, der er tilbage til slutningen af programmet.

Den totale tid kan være forskellig fra den tid, der er angivet i begyndelsen, da tiden kan ændres, mens programmet kører, afhængigt af temperaturen i det rum, hvor maskinen er installeret, temperaturen af tilgangsvandet, automatisk rengøring af vandblødgøringsystemet (regenerering) og mængden af servicet.

Tilføjelse af funktioner til programmet

Ved hjælp af de ekstra funktionsknapper kan du køre det valgte program sammen med funktionerne Lille Mængde 1/2 (5) og Forsinket start (6) funktionerne.

Tilføjelse af en funktion til programmet:

1. Vælg programmet ved at trykke på programvælgerknappen (4).
2. Tryk på knappen for den funktion, du vil aktivere, og se efter indikatoren for den relevante funktion på displayet.
3. Du kan starte programmet ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuller (2).

Programtrin-opfølgning

Du kan følge, hvilket trin det aktuelle program kører på fra opfølgningsindikatoren (15) under Programtrin.

a Vasketrin-indikator (15 a)

b Tørretrin-indikator (15 b)

c Indikator for afslutningen af et program (15 c)

I displayet vises trinene for henholdsvis vask **15 a** og tørring **15 b**, mens det valgte program kører. Kun indikatoren

for Programslut **15 c** lyser, når programmet er færdigt. Indikatoren for resterende tid (11) viser "0:00".

Annullering af et program

Tryk på knappen Start/Pause/Annuller (2) i tre sekunder for at annullere et program, der allerede kører. Slip knappen, når symbolet ► (12) begynder at blinke i displayet. I et par minutter vil maskinen foretage de nødvendige funktioner, der kræves til annullering. Indikatoren for resterende tid (11) viser "0:00". Du kan vælge at køre et nyt program efter programannulleringsprocessen. Der kan være rester af opvaskemiddel eller afspændingsmiddel tilbage i maskinen og/eller på servicet, der vaskes, afhængigt af på hvilket trin programmet var på, da det blev annulleret.

Ændring af et program

Hvis du ønsker at vælge det aktuelle program, skal du først trykke på Start/pause/annuller knappen (2) for at sætte maskinen over på pause. Skift dernæst til det ønskede program ved at trykke på programvælgerknappen (4). Start derefter det nye program ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuller (2) igen. Det nye valg vil genoptage funktionen fra trinnet i det tidligere program (f.eks. hvis det tidligere program var ved at skylle, starter det nye også med at skylle). Hvis du vil køre det nyligt valgte program helt fra start, skal du først tilføje programannulleringsprocessen og så vælge et nyt program.

Programmering af Forsinket start

Du kan forsinke starten af det valgte program med op til 9 timer. Forsinket start kan ikke sættes, efter programmet starter. Det valgte program må ikke blive startet for at kunne sætte den forsinkede tid.

Indikatoren timeglas  for forsinket start (13) vil begynde at blinke, når der trykkes på knappen for forsinket start (6). Du kan sætte den ønskede tid ved at trykke på knappen for forsinket start (6). Tryk på knappen Start/Pause/Annuler (2), når du har indstillet tiden. Indikatoren timeglas  for forsinket tid (13) og spil ikonet (12) vil forblive tændt på displayet under nedtællingen af den forsinkede tid, og indikatoren for forsinket tid (11) vil vise den resterende tid. Programmet vil automatisk starte, når nedtællingen er færdig.

Du kan bruge den forsinkede startfunktion, hvis du bruger den billige strømtilslutning.

Hvis du ønsker at ændre programmet eller funktioner, mens den forsinkede startfunktion er aktiveret, skal du sætte maskinen på pause ved at trykke på Start/Pause/Annuler knappen (2). Du vil se, at nedtællingen stopper. Indikatoren for forsinket start  vil begynde at blinke. Vælg det nye program og/eller tilføj funktioner som beskrevet i **Programvalg og Tabel over gennemsnitlige Forbrugsværdier**. Genoptag nedtællingen af den forsinkede start ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuler (2).

Hvis du ønsker at annullere nedtællingen af den forsinkede start, mens den er i gang, bør du trykke på knappen Start/Pause/Annuler (2) i tre sekunder. Slip knappen, når symbolet ► symbol (12) begynder at blinke i displayet. I et par minutter vil maskinen foretage de nødvendige funktioner, der kræves til annullering. Indikatoren for resterende tid (11) viser "0:00". Du kan vælge og køre et nyt program efter annulleringsprocessen af nedtællingen af en forsinket start.

Hvis du ønsker at vælge en forsinket starttid, mens nedtællingen af den forsinkede tid er i gang, bør du afbryde maskinen midlertidigt ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuler (2). Sæt den ønskede tid ved at trykke på knappen for forsinket start (6). Start nedtællingen af den nye tid ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuler (2) igen.

Indikator for salt

Kontroller saltindikatoren (9) på displayet for at se, om der er nok filtersalt i maskinen. Det vil være nødvendigt at genopfylde beholderen, når indikatoren for salt lyser.

ADVARSEL:

Hvis vandets hårdhedsniveau lagres som (r1), vil saltindikatoren aldrig lyse, heller ikke hvis saltbeholderen er tom. (Justering af vandets hårdhedsniveau er forklaret i skemaet: Blødgøring af vandet.)

Indikator for afspændingsmiddel

Se afspændingsmiddeladvarslens (10) på skærmen for at finde ud af, om der er tilstrækkeligt afspændingsmiddel i din maskine. Genopfyld afspændingsmiddelbeholderen, når indikatoren for afspændingsmiddel lyser.

ADVARSEL:

Hvis indikatoren for afspændingsmiddel er sat på (SLUKKET), vil indikatoren for afspændingsmiddel aldrig tænde, heller ikke hvis afspændingsmiddelbeholderen er tom.

Indstilling af indikator for afspændingsmiddel

- Når maskinen er slukket, trykkes der på knappen for Lille Mængde 1/2 (5) og så på tænd/sluk-knappen (1) for at tænde den.
- Hold knappen for Lille Mængde 1/2 (5) trykket nede og slip tænd/sluk-knappen (1).
- Hold knappen til Lille Mængde 1/2 (5) trykket nede i 3 sekunder.
- Afspændingsmiddelindikatoren (10) tændes, og indikatoren for afspændingsmiddel i maskinen bliver vist på displayet i formatet "TÆNDT" eller "SLUKKET".
- Du kan ændre status for indikator som "TÆNDT" eller "SLUKKET" med knappen Start/Pause/Annuller (2). Hvis du slukker for maskinen med "Tænd/Sluk"-knappen (1), når status er "TÆNDT", vil indikatoren for afspændingsmiddel blive tændt, hvis niveauet for afspændingsmiddel i maskinen bliver lavt, mens maskinen er i

brug. Hvis du slukker maskinen med "Tænd/Sluk"-knappen (1), når status er "SLUKKET", vil indikatoren for afspændingsmiddel aldrig blive tændt.

Således starter du maskinen

- Sæt stikket i stikkontakten.
- Åbn vandhanen.
- Åbn lågen.
- Placer servicet.
- Kontroller, om de øverste og nederste spulearme drejer frit.
- Put en passende mængde maskinopvask i dispenseren for maskinopvaskemiddel og luk låget.
- Tryk på tænd/sluk-knappen.
- Kontroller, om advarselsindikatorerne for salt og afspændingsmiddel (9,10) lyser, og tilføj salt og/eller afspændingsmiddel om nødvendigt.
- Fastsæt dit vaskeprogram ved hjælp af Programdata og tabel for gennemsnitlige forbrugsværdier.
- Du kan vælge det fastsatte vaskeprogram ved at trykke på programvælgerknappen (4).
- Du kan se programtiden i indikatoren for resterende tid (11).
- Hvis det er nødvendigt, kan du ændre dit vaskeprogram, som du foretrækker det, ved hjælp af de ekstra funktionsknapper (5, 6).
- Start programmet ved at trykke på knappen Start/Pause/Annuller (2).

ADVARSEL:

Undgå at åbne maskinens låge, mens maskinen er i gang. Stop maskinen ved at trykke på Start/Pause/Annuller-knappen (2), hvis du skal åbne lågen.

Åbn dernæst lågen på maskinen. Der kan være udstrømmende damp, når du åbner maskinens låge; pas på. Luk lågen og tryk på Start/Pause/Annuller-knappen **(2)** igen. Programmet vil genoptage kørslen.

- Indikatoren for slutningen af et program **(15 c)** vil lyse.
- Sluk din maskine ved at trykke på knappen Tænd/sluk **(1)**.
- Luk for vandhanen.
- Tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad servicet stå i maskinen i ca. 15 minutter, efter det er vasket, for at det kan køle ned. Servicet vil tørre hurtigere, hvis du lader lågen stå på klem i denne periode. Dette vil forøge maskinens tørreeffektivitet.

Programtabel									
Programnummer	1	2	3	4 Reference *	5	6	7	8	
Programnavn	Forvask	30 Min.	Sart	Øko	60minA	Bio	Intensiv	Auto	
Opvasketemperatur	-	35°C	40°C	50°C	60°C	65°C	70°C	45°C - 65°C	
Grad af tilsudsning	Egnet til at fjerne efterladenskaberne på det snavsede service, der står i maskinen i nogle dage og således også til at forhindre dannelsen af dårlig lugt.	Egnet til let snavset, daglig service, der er skrabet eller skyllet af.	Egnet til service, der ikke er skyllet af, men som vaskes med det samme.	Det økonomiske vaskesprogram til det middelsnavsede daglige service, der venter i maskinen.	Dagligt vaskesprogram, der vasker det middelsnavsede service, der venter i maskinen, på den hurtigste måde.	Egnet til meget snavset service, gryder og pander.	Egnet til service, der kræver ekstra hygiejne, som f.eks. babyartikler. Også egnet til meget snavset service.	Fastlægger tilsudsningsgraden for servicet og indstiller automatisk temperaturen for vaskvandet samt vasketiden. Egnet til alle typer service.	
	-	Lille	Lille	Middel	Middel	Stor	Stor	Middel til stor	
Opvaskemidler A=25 cm³/15 cm³ B=5 cm³	-	A	A	A+B	A+B	A+B	A+B	A	
Programforløb	Forvask ▼ Programslut	Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Programslut	Forvask ▼ Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Tørring ▼ Programslut	Forvask ▼ Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Tørring ▼ Programslut	Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Tørring ▼ Programslut	Forvask ▼ Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Tørring ▼ Programslut	Forvask ▼ Vask ▼ Koldt skyl ▼ Skyl ▼ Skyl ▼ Tørring ▼ Programslut	Programforløbet afhænger af tilsudsningsgraden for servicet	
	Varighed (min)	20	30	71	162	60	128	124	69-163
	Vand (l)	7	9,6	12,4	12	9,4	17,2	15,4	9,8-13,6
Strømforbrug (kWh)	0,5	0,75	0,8	0,91	1,08	1,4	1,67	0,74-1,33	
Tændt /Istand / slukket tilsind (W) ***		0.85 / 0.05							

Forbrugsværdierne angivet i tabellen blev fundet under standardforhold. Der kan derfor forekomme afvigelser i praksis.

* Referenceprogram for testinstillater Testerne i overensstemmelse med EN 50242 skal udføres med en fyldt saltbeholder, en fyldt afspændingsmiddelbeholder og et testprogram.

*** Strømforbrug i slukket tilstand og tændt tilstand er målt i henhold til EN 62301.

6 Rengøring af opvaskemaskinen

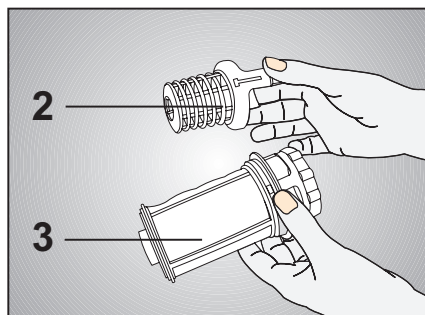
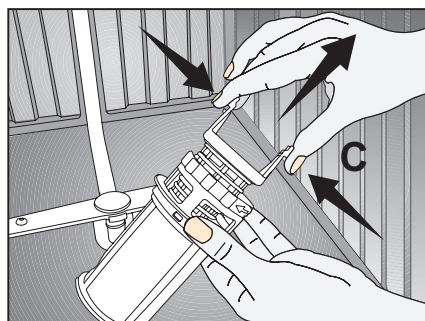
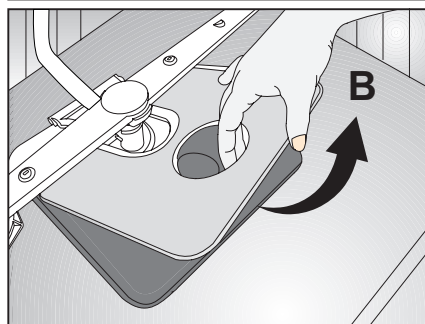
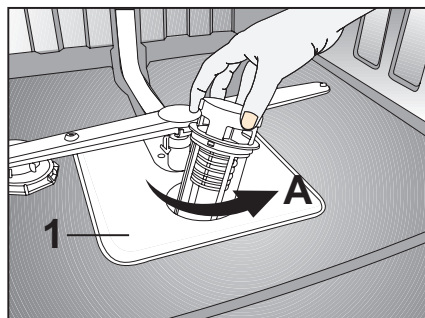
Rengøring af opvaskemaskinen med jævne mellemrum sikrer længere levetid for maskinen, og reducerer risikoen for, at der opstår problemer.

Rengøring af filtrene

Rengør filtrene og spulearmene jævnligt. En snavset maskine kan resultere i et dårligt opvaskeresultat.

1. Hovedfilter
 2. Grovfilter
 3. Mikrofilter
-
1. Tag den nederste kurv ud af maskinen.
 2. Drej grovfilteret til højre, og træk det ud i opadgående retning (A).
 3. Træk hovedfilteret ud (B).
 4. Tryk på de to tunger på grovfilteret, og fjern mikrofilteret (C).
 5. Rengør filtrene grundigt under rindende vand. Brug en børste, hvis det er nødvendigt.
 6. Sæt hovedfilteret på plads igen.
 7. Sæt mikrofilteret og grovfilteret ind i hovedfilteret igen. Drej med uret, indtil det klikker på plads.

i Brug ikke opvaskemaskinen uden filtre. Kontroller, at filtrene er korrekt installeret. Rens filtrene med jævne mellemrum.



Rengøring af spulearme

Snavs eller kalkaflejringer kan blokere dyserne på spulearmene. Derfor skal du jævnligt efterse disse.

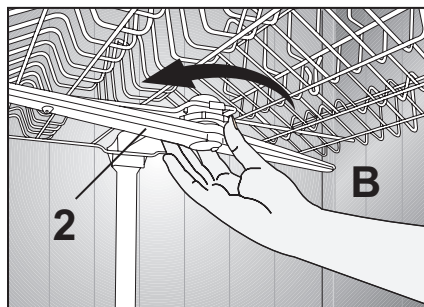
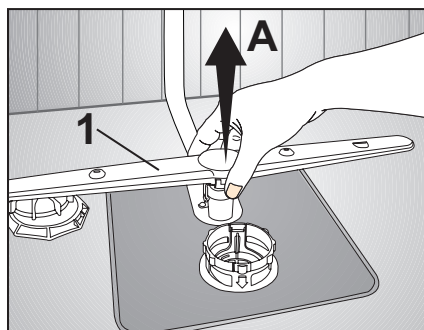
1. Nederste spulearm
 2. Øverste spulearm
-
1. Tag den nederste kurv ud af maskinen.
 2. Træk den nederste spulearm af i en opadgående bevægelse (**A**).
 3. Løsn fastgørelsesskruen for den øverste spulearm og træk spulearmen af (**B**).
 4. Rengør spulearmene grundigt under rindende vand.
 5. Sæt dem på plads igen.

i Kontroller, at skruerne er spændt fast.

Rengøring af filterindsatsen i vandtilførslingen (afhængigt af model)

Snavs fra aflejringer i vandrørene undgås med brug af et filter i vandtilførslingen. Kontroller af og til filter og vandtilførsel.

1. Luk for vandhanen, og løsn vandtilførslingen.
2. Tag filtrene ud, og rengør dem under rindende vand.
3. Sæt det rensede filter på plads igen.
4. Fastspænd vandtilførslingen igen.



7 Fejlafhjælpning:

Hvad gør jeg, hvis opvaskemaskinen ikke vil køre?

- Kontroller, at netstikket er tilsluttet ordentligt
- Virker alle sikringer?
- Er der skruet helt op for vandforsyningen?
- Er lågen til opvaskemaskinen lukket ordentligt?
- Har du trykket på Tænd/Sluk knappen?
- Er filteret på vandindtaget og opvaskevaskemaskinen tilstoppet?

Vaskeresultaterne er ikke tilfredsstillende



Uvasket service

Forkert placering

- Sæt servicet ind som beskrevet i manualen

Programvælger

- For produkter, der har en programvælgerknop, skal du vælge et længere program, der vasker på højere temperaturer.

Blokerede spulearme

- Inden programmet startes, skal du sikre dig, at de øverste og nederste spulearme kører frit rundt, ved at dreje dem rundt med hånden.

Tilstoppede filtre

- Fra tid til anden skal hele filtersystemet tages ud som vist i manualen, og vaskes under rindende vand.

Misplacerede eller forkert placerede filtre

- Når filtersystemet er vasket, skal det sættes på plads igen som vist i manualen.

Blokerede huller i spulearmene

- Tag spulearmene ud og rengør dem regelmæssigt som vist på tegningen i afsnittet om rengøring.

Overfyldte kurve

- Undlad at overfylde kurvene i forhold til deres kapacitet

Opvaskemidlet opbevares under uegnede forhold

- Hvis du bruger pulver-opvaskemiddel, må du ikke opbevare det på fugtige steder, når du har åbnet kassen. Hold dem i en lukket beholder, om muligt. For at undgå dette kan du vælge at benytte opvasketabletter.

Utilstrækkeligt opvaskemiddel

- Hvis du bruger pulver-opvaskemiddel, skal du justere mængden af opvaskemiddel i forhold til, hvor snavset servicet er og/eller programdefinitionerne.

Utilstrækkeligt afspændingsmiddel

- Forøg indstillingen af afspændingsmidlet eller tilføj afspændingsmiddel i rummet til afspændingsmiddel.

Åbent låg til opvaskemiddel-dispenseren

- Sørg altid for, at rummet til opvaskemiddel, er lukket tæt til, hver gang der er fyldt opvaskemiddel i.

Tørring

Forkert placering

- Sæt servicet ind som beskrevet i manualen

Utilstrækkeligt afspændingsmiddel

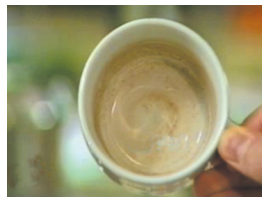
- Forøg indstillingen af afspændingsmidlet eller tilføj afspændingsmiddel i rummet til afspændingsmiddel.

Tømning af maskinen straks efter opvasken

- Tøm ikke opvaskemaskinen, lige efter at opvaskeprocessen er færdig. Tag servicet ud, når det er kølet ned til et passende niveau. Start tømningen fra den nederste kurv.

Programvælger

- For produkter, der har en programvælgerknap, skal du vælge et længere program, der vasker på højere temperaturer.



Te-, kaffe- og læbestiftpletter

Programvælger

- For produkter, der har en programvælgerknap, skal du vælge et længere program, der vasker på højere temperaturer.

Opvaskemidlet opbevares under uegnede forhold

- Hvis du bruger pulver-opvaskemiddel, må du ikke opbevare det på fugtige steder, når du har åbnet kassen. Hold dem i en lukket beholder, om muligt.

Brug af sølvtøj med ødelagt overflade

- Sølv-tøj med ødelagt overflade bør ikke vaskes i opvaskemaskiner.



Kalkpletter, sløret udseende

Utilstrækkeligt afspændingsmiddel

- Forøg indstillingen af afspændingsmidlet eller tilføj afspændingsmiddel i rummet til afspændingsmiddel.

Utilstrækkelig blødgøring af vand

- I produkter, der er udstyret med indstilling af vandblødgøring, bør vandblødgøring indstilles korrekt i forhold til forsyningsvandet hårdhed. Tilføj salt i saltbeholderen, om nødvendigt.

Salt lækage*

- Brug den medfølgende salttragt, mens der fyldes blødgørende salt i. Sørg for, at saltboksens låg er tæt lukket, når du er færdig med at fylde salt i. Kør et vaskeprogram for at fjerne saltet, der er spildt i maskinen. Check saltboksens låg igen, når programmet er færdigt.

Metallisk udseende i en blålig regnbue farve

For meget afspændingsmiddel

- Sænk indstillingen af afspændingsmiddel.



Sløret, mælkeagtigt udseende og blå / regnbuefarvet udseende på glastingene, når de holdes op mod lyset

Glasangreb pga. blødt vand

- I produkter, der er udstyret med indstilling af vandblødgøring, bør vandblødgøring indstilles korrekt i forhold til forsyningsvandet hårdhed. Hvis forsyningsvandet er blødt (<5dH), skal du ikke bruge salt. For produkter, der har programvælger, skal du vælge programmer, der vasker på højere temperaturer (f.eks. 60-65°C).



Ridser/brud i glastingene

Køkkenting der indeholder aluminium

- Køkkengrej, der indeholder aluminium, bør ikke vaskes op i opvaskemaskiner.

Salt lækage*

- Brug den medfølgende salttragt, mens der fyldes blødgørende salt i. Sørg for, at saltboksens låg er tæt lukket, når du er færdig med at fylde salt i. Kør et vaskeprogram for at fjerne saltet, der er spildt i maskinen. Check saltboksens låg igen, når programmet er færdigt.

Lav indstilling af blødgøring af vand, utilstrækkeligt salt*

- I produkter, der er udstyret med indstilling af vandblødgøring, bør vandblødgøring indstilles korrekt i forhold til forsyningsvandet hårdhed. Tilføj salt i saltbeholderen, om nødvendigt.

Overfyldte kurve

- For at undgå ridser og brud i glassene og andre glasvarer pga. kollision med hinanden under opvaskeprocessen som følge af deres placering skal du ikke overfylde kurvene ud over deres kapacitet.



Rust, sværtning og forvranskning af overflade

Uforseglet lukning af saltboks dækslet*

- Saltet kan forårsage oksidering på metaloverflader. Brug den medfølgende salttragt, mens der fyldes blødgørende salt i. Sørg for, at saltboksens låg er tæt lukket, når du er færdig med at fylde salt i. Kør et vaskeprogram for at fjerne saltet, der er spildt i maskinen. Check saltboksens låg igen, når programmet er færdigt.

Jordledning

- Kontroller om opvaskemaskinen er tilsluttet til den aktuelle jordledning. Ellers kan den statiske elektricitet, der er dannet i opvaskemaskinen, fjerne den beskyttende belægning på metaloverflader og forårsage sværtning og forvranskning.



Opvaskemidlet forbliver i opvaskemiddel dispenser

Fugtigt opvaskemiddelrum

- Sørg for at opvaskemiddeldispenseren er helt tør, inden du fylder opvaskemiddel i.

Hvis der er fyldt opvaskemiddel i opvaskemiddeldispenseren lang tid inden opvask

- Sørg for at opvaskemidlet er fyldt i kort tid inden start af opvasken

Forhindring af åbning af opvaskemiddeldispenserens låg under vask

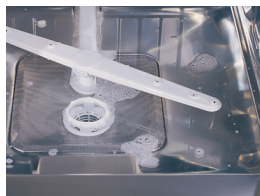
- Sørg for at låget på opvaskemiddeldispenseren ikke er åbent, mens der fyldes service i, således at man undgår, der trænger vand deri fra spulearmene.

Opvaskemidlet opbevares under uegnede forhold

- Hvis du bruger pulver-opvaskemiddel, må du ikke opbevare det på fugtige steder, når du har åbnet kassen. Hold dem i en lukket beholder, om muligt.

Blokerede huller i spulearmene

- Tag spulearmene ud og rengør dem regelmæssigt som vist på tegningen.



Der er stadig vand i opvaskemaskinen efter opvasken

Tilstoppede filtre

- Fra tid til anden skal hele filtersystemet tages ud som vist i manualen, og vaskes under rindende vand.

Blokering / drejning af drænslange

- Tilslut drænslangen som beskrevet i manualen

Lugt

Lugt fra ny opvaskemaskine

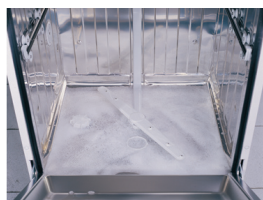
- En ny opvaskemaskine har en speciel lugt. Den vil forsvinde efter et par vaske.

Tilstoppede filtre

- Fra tid til anden skal hele filtersystemet tages ud som vist i manualen, og vaskes under rindende vand.

Hvis servicet efterlades i opvaskemaskinen i lang tid

- Hvis opvaskemaskinen ikke skal køre med det samme, skal du fylde servicet ind i maskinen, efter at have skyllet det overskydende snavs af dem, og undlad at lukke lågen helt til. Hver anden dag skal der udføres en vask uden opvaskemiddel på det korteste program for produkter med programvælger.



Skum

Isætning af service i opvaskemaskinen, som ikke er skyllet grundigt efter brug af almindeligt opvaskemiddel.

- Opvaskemiddel indeholder ikke antiskum. Det er ikke nødvendigt at vaske servicet i hånden med opvaskemiddel, inden det sættes i opvaskemaskinen. At skrabe det grove snavs af overfladen med et stykke papir eller en gaffel er tilstrækkeligt.

Hvis der spildes afspændingsmiddel i maskinen under påfyldning af det

- Sørg for at afspændingsmidlet ikke spildes i maskinen, mens du fylder det i. Rengør al det evt. spildte afspændingsmiddel vha. køkkenrulle eller et viskestykke.

Hvis låget til afspændingsmidlet efterladet åbent

- Afspændingsmiddelrummet skal altid lukkes som vist i manualen, efter at det er blevet fyldt op med afspændingsmiddel.



Sletning af dekorationer

Brug af dekorerede glas og porcelæn

- Dekorerede glas og porcelæn er ikke egnet til at blive vasket i opvaskemaskine. Producenter af glasvarer og porcelænsservice anbefaler heller ikke, at disse ting vaskes op i opvaskemaskinen.

-

*: I produkter med en saltbeholder

Service

Hvis maskinen nogensinde bliver i uorden, skal du kontrollere bemærkningerne og rådene, der står i brugsvejledningen.

Hvis dette ikke løser problemet, er GRAM service klar til at hjælpe dig.

Gram Norge AS

Postboks 124

NO-2021 Skedsmokorset

Tel.: 22 07 26 30

www.gram.no**Gram Sverige AB**

Box 9101

SE-200 39 Malmö

Tel.: 040 38 08 40

www.gram.se**Gram Finland OY**

PL 4640

FI-00002 Helsinki

Tel.: 020 7756 350

www.gram.fi**Gram A/S**

Aage Grams Vej 1.

DK-6500 Vojens.

+45 73 20 10 00

www.gram.dk

17 7609 11 00-MM_AE